

คณะรัฐมนตรี คณะที่ 13

หม่อมราชวงศ์เสนีย์ ปราโมช เป็นนายกรัฐมนตรี
ตั้งแต่

วันที่ 17 กันยายน 2488 - 31 มกราคม 2489
แตลงนิยบ้ายเมื่อวันที่ 19 กันยายน 2488

คำแตลงนิยบ้ายของรัฐบาล*

ท่านประชานสภាភັແນນរາຍງາ ແລະ ท่านສາທິກູ່ມະກິບຕິທັງໝາຍ

(เมื่อ) ออกจากได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ข้าพเจ้าด้วยคำแตลงนิยบ้ายของนายกรัฐมนตรี
ตามประกาศลงวันที่ 17 กันยายน พุทธศักราช 2488 ขึนข้าพเจ้าได้จัดตั้งคณะรัฐมนตรี
เสร็จแล้ว

ในการที่ข้าพเจ้าและคณะรัฐบาลนี้เข้าบริหารราชการในระหว่างที่ประเทศไทย
อยู่ในสถานะการณ์เช่นนี้ ท่านผู้มະກິບຕິທັງໝາຍຍໍອມຈະทราบอยู่ว่ารัฐบาลจะต้องมี
ความชื้นฝิดชอบหนักเพียงใด แค่ถึงกະไร้ที่ค้ำญ์ต่อสภາຜັກແນນຮາຍງາວ່າ
จะบริหารงาน พื้นฝ້າອຸປະກອດ ที่อປະໄຍບນີແກປະເທັກຕືອນຢ່າງດີ່ສຸດ ให່ສາມາດຈະ
ບັງປັດໄດ້ ຮູບພາບນີ້ສິ່ງຂອແກລັງນີ້ຍໍາໃຫ້ລັກຜັກແນນຮາຍງາ ຕິດຕະຫຼານນີ້

* รายงานการประชุมสภາຜັກແນນຮາຍງາ ครั้งที่ 23/2488 (ສາມື່ອ) ລົມທີ 2 ປຸດທີ 3

วันພູດທີ 19 กันยายน พุทธศักราช 2488 ໜ້າ 862 - 864

๑. รัฐบาลเป็นรัฐบาลของสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวในราชบูรพาธชาติไทย อันมี

(๑) รัฐธรรมนูญเป็นหลักปฏิบัติ

๒. รัฐบาลนี้จะบริหารราชการด้วยความชึ้นสุดยสุจาริต และด้วยความจริงรักภักดี

ต่อชาติ ศาสนา พะนາกษตร์ย และรัฐธรรมนูญ

๓. รัฐบาลนี้จะได้แยกราชการประจำกับราชการฝ่ายการเมืองออกจากกัน

ให้ศัดขาด เพื่อที่การปกครองได้เป็นไปตามระบบประชาธิปไตยอย่างแท้จริง

๔. เป็นองค์กรส่วนราชการเป็นเทพทูตให้จิตใจและศีลธรรมของมนุษยชาติ เสื่อมความ

ลง สำหรับนัยน์ยาภัยใด รัฐบาลจึงต้องควรแก้ไขปรับปรุงในด้านจิตใจและศีลธรรมของ

ประชาชนโดยรวมเพื่อช่วยเหลือราชการ วัฒนธรรมและภาษาบ้านเรา เป็นการต่อเนื่อง

(ก) ยกเว้นส่วนของภัยใดที่อยู่ในสภาพ วิถีบวัฒน

(ข) ดำเนินปูชนียะสิ่งเสริมเสริมภูมิภาคของข้าราชการ

(ค) ในภาครัฐฯ แผนกวิชาชีพภายนอกภายนอกที่สูงกว่าระดับประเทศ ที่อน

ใช้ในการส่งคร้านให้สู่สภาพปกติดยเร้าแล้ว ไม่พยายามปรับปรุงคุณภาพของภาระศึกษา

ให้ดียเท่าๆ กับประเทศอื่น และจะเพิ่งสังกัดศึกษาและอนามัยของนักเรียนเป็นสำคัญ ทั้งนี้

โดยมีอุปกรณ์ที่จะทำให้เด็ก เมืองศึกษาและศึกษาที่รักสงบ

๕. ในทางการศึกษา

(ก) รัฐบาลจะจัดตั้งรากฐานแห่งการปรับปรุงรายได้รายจ่ายเสียฯ ให้

ให้เหมาะสมกับภาระ เพื่อที่จะเป็นมาตรฐานที่ทางกสบฯ ข้าสู่ดุลยภาพโดยเร็ว และฯ ให้ไว จัน

เดือนกันกรกฎาคมบ้านเมืองความล่มคล่อง

(ข) จะจัดตั้งนักเรียนทางยานยนต์ความงามให้เชิงเสถียรภาพแห่งเงินตรา

ไทย ที่อยู่ต่อค้าประชาชนให้อาศัยหลอกลวงคนในทางประกอบบ้านค้าและอุรุภกิจต่อไป

(ค) จะปฏิรูปติดตามมาตั้งแต่ที่ทุกบราคากลับรัฐบาลก่อน ๆ ดำเนินการให้ไว

ญี่ปุ่นกลาง ราย



7. -Jan ส่านที่ กี่วันแก่ อุตสาหกรรมและพาณิชยกรรม เป็น จะได้ส่งเสริมให้
เชิงพาณิชย์เพิ่มขึ้น ที่สำคัญ ทางปลดล้อการค้าและอุตสาหกรรมซึ่งรุบาก
ให้เกิดขึ้น เมื่อถัดไป สำหรับชาชนาที่เป็น กอบกวนการค้า ฯ ต่อไปที่ ก็จะหาได้ อาทิ เช่น จะได้
กอบกวนกอบกวนเรื่องที่ไว้กุศลก่อนหน้าแล้ว ปัญหานี้จะต้องดำเนิน

8. จุดเด่นทางการค้าของเชียงใหม่ที่มีมาตั้งแต่อดีตจนถึงปัจจุบัน เช่น ห้างหุ้นส่วนจำกัด ห้างเชียงใหม่ ห้างแม่ริม เป็นต้น

9. ຄໍາຖ້ວນກາວລາ ອາຍຸສູງ ໄດຍພື້ນການຂອງທ່ານ ປິມາເກຸດໄທກາຕະຄວິບປະຫຼາມ
ຄ່າງ ທ່ານ ເປັນກາວ ພິຍົງພົມທີ່ຈະປ່ອນດັນແລະ ຮັກກາວໃຈດັຍໃຫ້ ຈົບ ວຸດ ເລີ່ມຈະພະຍານດັກການໃຫ້ໄຊ້
ກົມພົມ ພິຍົງ

10. ការពិនេយោះ ដើម្បី បណ្តុះបាន ការវត្ថុរាយនិងការសែនសារអ៊ីន ។ ចុង
ឆ្នាំរាល់ទីក្រុង ការរាយរូបរាយនៃក្រុង ក្នុងបានបង្កើតការវត្ថុរាយនិងការសែនសារអ៊ីន

11. สำหรับนโยบายฯนี้การดำเนินการจะดำเนินการโดยคณะกรรมการป้องกันและปราบปรามอาชญากรรมทางเศรษฐกิจและอาชญากรรมพิเศษ ตั้งแต่วันที่ 16 สิงหาคม 2488 แต่จะใช้ร่วมกือ และส่งเสริมสมพองไปด้วยกับสหประชาชาติฯเพื่อยังชัน ทั้งพร้อมที่จะร่วมมือในยุทธศาสตร์สหประชาชาติฯ รายการของโลก ตามยึดมั่นในอุทมคติซึ่งสหประชาชาติได้ร่างข้อตกลงไว้ ณ นครเซนฟรานเชลลาก เมืองปารีส ประเทศฝรั่งเศส ตามกฎหมายและระเบียบฯที่ทราบมา รวมทั้งกรณีกรุงเทพมหานครเมืองศรีယศต ที่จะดำเนินการตามความตกลงที่ลงนามเมื่อวันที่ 50 แห่งกรกฎาคม พ.ศ.๒๕๖๗ ระหว่างนายกรัฐมนตรีไทยกับนาย